1

AN ACT concerning regulation.

2 Be it enacted by the People of the State of Illinois, 3 represented in the General Assembly:

4 Section 1. Short title. This Act may be cited as the 5 Interpreter for the Deaf Licensure Act of 2006.

6 Section 5. Purpose. The practice of interpreting for the 7 deaf in the State of Illinois is hereby declared to affect the 8 public health, safety, and welfare and to be subject to 9 regulation in the public interest. It is further declared to be 10 a matter of public interest and concern that the practice of 11 interpreting for the deaf merit and receive the confidence of 12 the public.

The purpose of this Act is to protect and benefit the deaf 13 14 and hard of hearing consumers by setting standards of 15 qualifications, education, training, and experience for those who represent themselves as interpreters for the deaf and hard 16 17 hearing, to promote high standards of professional of 18 performance for those licensed as interpreters for the deaf, 19 and to protect the deaf and hard of hearing consumers from unprofessional conduct by persons licensed to practice. 20

21

Section 10. Definitions. In this Act:

22 "Accepted certificate" means a certificate required for 23 issued by the Commission, National licensure that is 24 Association for the Deaf, Registry of Interpreters for the 25 Deaf, Testing Evaluation and Certification Unit Inc. (TECUnit), or any other certifying entities authorized by rule. 26

27 "American Sign Language (ASL)" means a visual-gestural 28 language that is recognized and accepted as linguistically 29 independent from English language and has its own syntax, 30 rhetoric, and grammar that is recognized, accepted, and used by 31 many deaf Americans.

"Board" means the Board of Interpreters for the Deaf as
 established within the Illinois Deaf and Hard of Hearing
 Commission.

4 "Commission" means the Illinois Deaf and Hard of Hearing5 Commission.

6 "Consumer" means any individual with or without a hearing 7 loss who is the recipient of interpreter services.

8 "Coordinator" means a staff person hired by the Director of 9 the Illinois Deaf and Hard of Hearing Commission, who serves as 10 a liaison between the Commission and the Illinois Board of 11 Interpreters for the Deaf.

"Cued speech" means a phonetically based hand supplement to speech reading that is independent of all sign language modalities. It is a system of hand shapes that represents groups of consonant sounds, combined with hand placements that represent groups of vowel sounds, used with natural speech to represent a visual model of spoken language.

"Deaf" means any person who, because of the severity of a hearing loss, is not able to discriminate speech when spoken in a normal conversational tone regardless of the use of amplification devices and whose primary means of receiving spoken communication is through visual input, including but not limited to, American Sign Language, speech reading, sign systems, tactile sign, fingerspelling, reading, or writing.

25 "Director" means the Director of the Illinois Deaf and Hard26 of Hearing Commission.

27 "Educational interpreter" means any person, including 28 those with a hearing loss, who provides deaf or hard of hearing 29 interpreting services in all educational environments 30 maintaining grades kindergarten through 12 under the 31 regulatory authority of the State Board of Education.

32 "Hard of hearing" means any person who, because of a 33 hearing loss, finds hearing difficult, but does not preclude 34 the understanding of spoken communication through the ear 35 alone, regardless of the use of amplification devices or 36 assistive devices, and whose primary means of receiving spoken SB2292 Engrossed - 3 - LRB094 18416 RAS 53727 b

communication is through visual or auditory input, including,
 but not limited to, assistive devices, speech reading, sign
 language, fingerspelling, reading, or writing.

4 "Hearing" means any person who does not have a hearing 5 loss.

6 "Interpreter for the deaf" means any person who offers to 7 render deaf or hard of hearing interpreting services implying 8 that he or she is trained and experienced in interpreting for 9 the deaf and holds a license to practice interpreting for the 10 deaf in this State.

11 "Interpreting" means the interpreting or transliterating 12 of English language concepts to any communication modes of the deaf or hard of hearing consumer or the interpreting or 13 transliterating of the communication modes of the deaf and hard 14 15 of hearing consumers to English language concepts. 16 Communication modes include, but are not limited to, American 17 Sign Language, cued speech, oral, tactile sign, and persons with language deficient skills. 18

"Language deficient" means modes of communication used by deaf individuals who lack crucial language components, including, but not limited to, vocabulary, language concepts, expressive skills, language skills, and receptive skills.

23 "License" or "licensure" means the authorization to 24 practice interpreting by the Commission under the provisions of 25 this Act.

26 "Oral" means the mode of communication having 27 characteristics of speech, speech reading, and residual 28 hearing as a primary means of communication using situational and culturally appropriate gestures, without the use of sign 29 30 language.

31 "Practice of interpreting" means rendering or offering to 32 render or supervise those who render to individuals, couples, 33 groups, organizations, institutions, corporations, schools, 34 government agencies, or the general public any interpreting 35 service involving the interpreting of any mode of communication 36 used by a deaf or hard of hearing consumer to English language SB2292 Engrossed - 4 - LRB094 18416 RAS 53727 b

concepts or of an English language consumer to a mode of
 communication used by a deaf or hard of hearing consumer.

3 "Tactile sign" means mode of communication, used by deaf 4 and blind individuals, using any one or a combination of 5 tactile sign or constricted space signing.

6 "Transliterating" means the process of conveying a message 7 from either spoken language into a manually coded language or 8 from a manually coded language into a spoken language.

9

Section 15. Licensure requirement.

(a) On or after the date of January 1, 2008, no person shall practice as an interpreter for the deaf or hold herself or himself out as being an interpreter for the deaf or render deaf or hard of hearing interpreting services in this State unless he or she is licensed in accordance with the provisions of this Act.

16 (b) The provisions of the Act shall not be construed to 17 invalidate the requirement that interpreters continue to 18 register pursuant to the Interpreters for the Deaf Act prior to 19 the effective date of this Act.

(c) Beginning January 1, 2008, the Commission shall cease to register interpreters pursuant to the Interpreters for the Deaf Act. After that date, applicants shall apply for a license to practice as an interpreter for the deaf and shall meet the requirements set forth in this Act.

25 Section 20. Unlicensed practice; violation; administrative 26 fine.

27 (a) Any person who practices, offers to practice, attempts 28 to practice, or holds himself or herself out to practice as an 29 interpreter for the deaf without being licensed or exempt under 30 this Act shall, in addition to any other penalty provided by law, pay an administrative fine to the Commission in an amount 31 not to exceed \$2,500 for each offense as determined by the 32 Commission. The administrative fine shall be assessed by the 33 Commission after a hearing is held in accordance with the 34

SB2292 Engrossed - 5 - LRB094 18416 RAS 53727 b

provisions set forth in this Act regarding the provision of a hearing for the discipline of a licensee and shall be deposited in the Interpreters for the Deaf Fund.

4 (b) The Commission has the authority and power to 5 investigate any and all actual, alleged, or suspected 6 unlicensed activity.

7 (c) The administrative fine shall be paid within 60 days 8 after the effective date of the order imposing the 9 administrative fine. The order shall constitute a judgment and 10 may be filed and executed in the same manner as any judgment 11 from any court of record.

Section 25. Exemptions. This Act does not apply to any of the following:

14

(1) Persons interpreting in religious activities;

15 (2) Persons rendering interpreting services in cases
 16 of emergency, as provided in the Good Samaritan Act;

17 (3) Persons interpreting in unique situations, as18 defined by rule;

(4) Persons currently enrolled in a course of study
leading to a certificate or degree in interpreting,
provided that such persons engage only in activities and
services that constitute a part of a supervised course of
study and clearly designate themselves as student,
trainee, or intern; or

(5) persons working as an educational interpreter in
 compliance with the rules established by the State Board of
 Education.

28

Section 30. Application for licensure.

(a) An application for licensure as an interpreter for the deaf shall be made to the Commission on forms prescribed by the Commission and accompanied by the appropriate documentation and the required non-refundable fee. All applications shall contain information that, in the judgment of the Commission, shall enable the Commission to pass on an applicant's

1 qualifications.

(b) Applicants have 3 years from the date of application to complete the application process. If the process has not been completed in the 3-year period, the application shall be denied and the fee forfeited and the applicant must reapply and meet the requirements in effect at the time of application.

7 (c) A license shall not be denied to an applicant because
8 of the applicant's race, religion, creed, national origin,
9 political beliefs or activities, age, sex, sexual orientation,
10 or physical impairment.

11 Section 35. Examination and evaluation.

12 The Commission, by rule, may require a written (a) 13 examination and performance evaluation of applicants for licensure as interpreters for the deaf at such times and places 14 15 as it may determine. The written examination shall test 16 knowledge of interpreting and the performance evaluation shall skills of 17 test the competence and interpreting and 18 transliterating.

19 (b) Applicants for examination or evaluation shall pay to 20 the Commission a fee covering the cost of providing the 21 examination or evaluation. Failure to appear for the 22 examination or evaluation on the scheduled date at the time and 23 place specified shall result in the forfeiture of the 24 examination or evaluation fee.

25 Section 40. Social security number. In addition to any 26 other information required to be contained in the application, 27 every application for an original, renewal, or restored license 28 under this Act shall include the applicant's Social Security 29 Number.

30 Section 45. Qualifications for licensure.

(a) A person shall be qualified to be licensed as an
interpreter for the deaf and the Commission shall issue a
license to an applicant who:

(]

(1) has applied in writing on the prescribed forms and paid the required fees;

3 (2) is of good moral character; in determining good 4 moral character, the Commission may take into 5 consideration whether the applicant has engaged in conduct 6 or activities that would constitute grounds for discipline 7 under Section 120 of this Act;

8

1

2

(3) is an accepted certificate holder;

9

(4) has high school diploma or equivalent;

10 (5) has met the examination and evaluation 11 requirements established by the Commission; and

12 (6) has met any other requirements established by the13 Commission by rule.

(b) On or after December 31, 2011, an applicant must have
obtained a degree from a recognized institution of higher
education, as defined by the Commission by rule.

17

Section 50. Powers and duties of the Commission.

(a) The Commission shall exercise the powers and duties
prescribed by the Civil Administrative Code of Illinois for the
administration of licensing acts.

(b) The Commission shall adopt rules consistent with the provisions and purposes of this Act for the administration and enforcement thereof, and for the payment of fees connected therewith, and may prescribe forms, which shall be issued in connection therewith.

26 (c) The Commission may seek the advice and the expert 27 knowledge of the Board on any matter relating to the 28 administration of this Act.

(d) The Commission shall conduct hearings on proceedings to
refuse to issue or renew or to revoke a license or to suspend,
place on probation, censure, or reprimand a person licensed
under this Act.

33 (e) The Commission may develop, contract, purchase, or 34 authorize examination and evaluation materials necessary to 35 license interpreters for the deaf that are cost effective and

1 accessible.

Section 55. Interpreter Coordinator. The Director may 2 3 pursuant to the Personnel Code, an Interpreter employ, 4 Coordinator and any other necessary staff. The Interpreter 5 Coordinator shall be a professional interpreter for the deaf licensed in this State. The Interpreter Coordinator hired 6 7 initially must hold an accepted certification and must qualify 8 for and obtain licensure within 6 months after the effective date of this Act. All Interpreter Coordinators hired thereafter 9 10 must be licensed at the time of hire. The Interpreter 11 Coordinator shall perform such administrative functions as may be delegated by the Director. 12

13

Section 60. Illinois Board of Interpreters.

14 (a) The Director shall appoint an Illinois Board of 15 Interpreters for the Deaf consisting of 7 voting members who shall serve in an advisory capacity to the Director. The Board 16 17 shall be composed of 3 licensed interpreters for the deaf, 2 18 licensed interpreters for the deaf or otherwise qualified individuals working within the interpreting profession, 2 deaf 19 or hard of hearing consumers, and the Commission Coordinator 20 21 who shall serve as a non-voting member.

(b) The Board shall meet no less than 2 times per year and may hold additional meetings as required in the performance of its duties.

25 (c) The members shall be appointed to serve 4-year terms 26 and shall serve until successors are appointed and qualified, 27 except that initial appointments shall be staggered with one 28 member appointed to serve for one year, 2 members appointed to 29 serve for 2 years, 2 members appointed to serve for 3 years, 30 and 2 members appointed to serve for 4 years. No member shall be eligible to serve more than 2 consecutive terms. A vacancy 31 in the Board shall be filled by appointment by the Director for 32 the remainder of the unexpired term. Those members appointed 33 initially must qualify for and obtain licensure under this Act 34

SB2292 Engrossed - 9 - LRB094 18416 RAS 53727 b

1 within 6 months after the effective date of this Act.

2 (d) The membership of the Board must reasonably reflect3 representation from different geographic areas of the State.

4 (e) The membership of the Board shall reflect the 5 differences in certification, experience, education, and 6 background and knowledge of interpreting for the deaf and 7 evaluation.

8 (f) The Director may terminate the appointment of any 9 member for misconduct, inefficiency, incompetence, or neglect 10 of his or her official duties.

(g) The Director shall consider the recommendation of theBoard on all matters and questions relating to this Act.

(h) The Board shall annually elect from its membership achairperson, vice chairperson, and a secretary.

15 (i) Members of the Board shall be reimbursed for all 16 authorized legitimate and necessary expenses incurred in 17 attending the meetings of the Board.

(j) A majority of the Board members currently appointed shall constitute a quorum. A vacancy in the membership of the Board shall not impair the right of a quorum to perform all of the duties of the Board.

(k) Members shall be immune from suit in any action based upon any disciplinary proceedings or other acts performed in good faith as members of the Illinois Board of Interpreters for the Deaf.

26

Section 65. Evaluation teams.

(a) The Commission may establish evaluation teams toevaluate interpreters for the deaf.

(b) The members shall be appointed by the Commission and
 serve at the pleasure of the Commission as follows:

31 (1) Each team shall be composed of 3 evaluators and be 32 comprised of a combination of both deaf and hearing 33 persons.

34 (2) The members of the evaluation team must work in the35 interpreting profession or be knowledgeable of

1

2

interpreting and various modes of communication and be trained as evaluators.

(c) The members of the evaluation team must be eligible to 3 receive compensation at the prevailing rate as established by 4 5 rule and shall be reimbursed for actual and necessary expenses 6 incurred in the performance of their official duties. A per diem allotment will be granted for those members on travel 7 status while performing their official duties. 8

9 The evaluation team shall use testing materials (d) determined by the Commission to assess the qualifications of 10 11 interpreters for the deaf.

12 Section 70. Privileged communications. Interpreters for the deaf licensed under this Act shall be subject to the 13 provisions concerning privileged communications between 14 15 interpreters for the deaf and hard of hearing and consumers set 16 forth in Section 8-912 of the Code of Civil Procedure.

17 Section 75. Provisional licensure. The Commission may, at 18 its discretion, issue a provisional license to an applicant who has not met all of the requirements for full licensure under 19 this Act, but has met the requirements for provisional 20 licensure as established by the Commission. 21

Provisional licenses must be renewed as set by rule and 22 23 shall not be renewed for a period exceeding 2 years. If, at the end of 2 years, a provisional licensee still does not meet the 24 25 requirements for full licensure under this Act, he or she shall 26 be unable to practice interpreting under this Act until granted 27 a license by the Commission.

28 Section 80. Expiration, renewal, and restoration of 29 license.

(a) The expiration date and renewal period for each license 30 31 issued under this Act shall be determined by the Commission and set by rule. Every holder of a license under this Act may renew 32 his or her license during the 60-day period preceding the 33

SB2292 Engrossed - 11 - LRB094 18416 RAS 53727 b

1 expiration date thereof upon payment of the required renewal 2 fees.

(b) An interpreter for the deaf who has permitted his or 3 her license to expire or who has had his or her license placed 4 5 on inactive status may have his or her license restored by 6 making application to the Commission and filing proof acceptable to the Commission, as defined by the Commission by 7 8 rule, of his or her fitness to have the license restored, 9 including evidence attesting to active practice in another 10 jurisdiction satisfactory to the Commission and by paying the 11 required restoration fee.

(c) If an interpreter for the deaf has not maintained an active practice in another jurisdiction satisfactory to the Commission, the Commission shall determine his or her fitness to resume active status and may require satisfactory evaluation of skills.

17 (d) Any interpreter for the deaf whose license expires while he or she is (i) in federal service on active duty with 18 19 the Armed Forces of the United States, or the State Militia 20 called into service or training, or (ii) in training or education under the supervision of 21 the United States preliminary to induction into the military service, may have 22 23 his or her license renewed or restored without paying any lapsed renewal fees if, within 2 years after honorable 24 termination of such service, training, or education, he or she 25 26 furnishes the Commission with satisfactory evidence to the 27 effect that he or she has been so engaged and that his or her 28 service, training, or education has been so terminated.

(e) Any licensee who practices interpreting while his or her license is expired shall be considered to be practicing without a license, which constitutes grounds for discipline under this Act.

33 Section 85. Inactive status. Any interpreter for the deaf 34 who notifies the Commission, on forms prescribed by the 35 Commission, may place his or her license on inactive status and SB2292 Engrossed - 12 - LRB094 18416 RAS 53727 b

1 shall be exempt from payment of renewal fees until he or she 2 notifies the Commission, in writing, of the intention to restore his or her license, pays the current renewal fee, and 3 with 4 demonstrates compliance any requisite continuing 5 education. Any interpreter for the deaf requesting restoration 6 from inactive status must pay the current renewal fee and restore his or her license as provided in Section 105 of this 7 Act. 8

9 Any interpreter for the deaf whose license is placed on 10 inactive status shall not practice in this State. Any licensee 11 who practices interpreting while his or her license is placed 12 on inactive status shall be considered to be practicing without 13 a license, which constitutes grounds for discipline under this 14 Act.

15 Section 90. Continuing education. The Commission may adopt 16 rules of continuing education for persons licensed under this Act. These rules shall be consistent with the requirements of 17 18 relevant professional associations and training programs and 19 address variances for illness or hardship. In establishing these rules, the Commission may consider continuing education 20 requirements as a condition of membership in organizations in 21 22 order to assure that licensees are given the opportunity to participate in those programs sponsored by or through the 23 professional associations or interpreter training programs 24 25 that are relevant to their practice.

The Commission shall establish by rule a means for verifying the completion of the continuing education required by this Section. This verification may be accomplished through audits of records maintained by licensees, the filing of continuing education certificates with the Commission, or any other means established by the Commission.

32 Section 95. Roster. The Commission shall maintain a list of 33 licensed interpreters for the deaf authorized to practice in 34 the State. The list shall show the name of every licensee, type SB2292 Engrossed - 13 - LRB094 18416 RAS 53727 b

1 of certification, county, areas of specialty, and a form of 2 contact. This list shall be available for public distribution 3 upon request and payment of the required fee.

The Commission shall maintain rosters of the names of all persons whose licenses have been suspended, revoked, or denied renewal for cause within the previous calendar year. This list shall be available for public distribution upon request and payment of the required fee.

9 Section 100. Fees. The Commission may charge fees for the 10 administration and enforcement of this Act, including, but not 11 limited to, application, administration of an examination or 12 evaluation, licensure renewal and restoration, and provision 13 of duplicate licenses. The fees shall be in an amount 14 sufficient to cover the cost of the licensure program and shall 15 be set by rule.

Section 105. Checks or order dishonored. Any person who 16 17 delivers a check or other payment to the Commission that is 18 returned to the Commission unpaid by the financial institution upon which it is drawn shall pay to the Commission, in addition 19 to the amount already owed to the Commission, a fine of \$50. If 20 21 the check or other payment was for a renewal or issuance fee and that person practices without paying the renewal fee or 22 issuance fee and the fine due, an additional fine of \$100 shall 23 24 be imposed. The fines imposed by this Section are in addition 25 to any other discipline provided under this Act for unlicensed 26 practice or practice on a nonrenewed license. The Commission 27 shall notify the person that payment of fees and fines shall be 28 paid to the Commission by certified check or money order within 29 30 calendar days after the notification. If, after the 30 expiration of 30 days from the date of the notification, the person has failed to submit the necessary remittance, 31 the Commission shall automatically terminate the license or deny 32 the application, without hearing. If, after termination or 33 denial, the person seeks a license, he or she shall apply to 34

SB2292 Engrossed - 14 - LRB094 18416 RAS 53727 b

1 the Commission for restoration or issuance of the license and 2 pay all fees and fines due to the Commission. The Commission 3 may establish a fee for the processing of an application for 4 restoration of a license to pay all expenses of processing the 5 application. The Director may waive the fines due under this 6 Section in individual cases where the Director finds that the 7 fines would be unreasonable or unnecessarily burdensome.

8 Section 110. Interpreters for the Deaf Fund. The moneys 9 received as fees and fines by the Commission under this Act 10 shall be deposited in the Interpreters for the Deaf Fund, which 11 is hereby created as a special fund in the State treasury, and shall be used only for the administration and enforcement of 12 this Act, including (i) for costs directly related to the 13 regulating of persons under this Act, (ii) by the Board and 14 15 Commission in the exercise of its powers and performance of its 16 duties, and (iii) for direct and allocable indirect cost related to the public purposes of the Commission. All moneys 17 18 deposited in the Fund shall be appropriated to the Commission 19 for expenses of the Commission and the Board in the administration and enforcement of this Act. Moneys in the Fund 20 may be invested and reinvested, with all earnings deposited in 21 the Fund and used for the purposes set forth in this Act. The 22 Fund shall comply with the Illinois State Auditing Act. 23

Section 115. Advertisement. Any person licensed under this Act may advertise the availability of professional services in the public media or on the premises where such professional services are rendered, as permitted by law, if the advertising is truthful and not misleading or deceptive. The Commission may adopt rules consistent with this Section.

30 Section 120. Grounds for disciplinary action.

(a) The Commission may refuse to issue, refuse to renew,
 suspend, or revoke any license, or may place on probation,
 censure, reprimand, or take other disciplinary action deemed

7

8

appropriate by the Commission, including the imposition of administrative fines not to exceed \$2,500 for each violation, with regard to any license issued under the provisions of this Act for any one or more of the following reasons:

5 (1) Material deception in furnishing information to 6 the Commission.

(2) Violations or negligent or intentional disregard of any provision of this Act or its rules.

9 (3) Conviction of any crime under the laws of any 10 jurisdiction of the United States that is a felony or a 11 misdemeanor, an essential element of which is dishonesty, 12 or of any crime that is directly related to the practice of 13 the profession.

14 (4) A pattern of practice or other behavior that
15 demonstrates incapacity or incompetence to practice under
16 this Act.

17 (5) Knowingly aiding or assisting another person in
 18 violating any provision of this Act or rules adopted
 19 thereunder.

20 (6) Failing, within 60 days, to provide a response to a
21 request for information in response to a written request
22 made by the Commission by certified mail.

(7) Engaging in dishonorable, unethical, or
unprofessional conduct of a character likely to deceive,
defraud, or harm the public.

(8) Unlawful sale or distribution of any drug,
 narcotic, or prescription device, or unlawful conversion
 of any drug, narcotic, or prescription device.

(9) Being under the influence or habitual use of or
addiction to alcohol, narcotics, stimulants, or any other
chemical agent or drug, which results in a licensee's
inability to practice with reasonable judgment, skill, or
safety.

(10) Discipline by another jurisdiction or foreign
 nation, if at least one of the grounds for the discipline
 is the same or substantially equivalent to those set forth

in this Section.

(11) A finding that the licensee, after having his or her license placed on probationary status, has violated the terms of probation.

5 (12) Being named as a perpetrator in an indicated 6 report by the Department of Children and Family Services 7 and under the Abused and Neglected Child Reporting Act, and 8 upon proof by clear and convincing evidence that the 9 licensee has caused a child to be an abused child or 10 neglected child as defined in the Abused and Neglected 11 Child Reporting Act.

12

13

14

15

16

17

1

2

3

4

(13) Gross negligence in the practice of interpreting.

(14) Holding oneself out to be a practicing interpreter for the deaf under any name other than one's own.

(15) Fraud, deceit, or misrepresentation in applying for or procuring a license under this Act or in connection with applying for renewal of a license under this Act.

18 (16) Allowing another person or organization to use the
19 licensee's license to deceive the public.

20 (17) Attempting to subvert or cheat on an
 21 interpreter-related examination or evaluation.

(18) Immoral conduct in the commission of an act, such
as sexual abuse, sexual misconduct, or sexual
exploitation, related to the licensee's practice.

(19) Willfully or negligently violating the
 confidentiality between an interpreter and client, except
 as required by law.

(20) Practicing or attempting to practice interpreting
 under a name other than the full name listed on the
 license.

31 (21) The use of any false, fraudulent, or deceptive 32 statement in any document connected with the licensee's 33 practice.

34 (22) Failure of a licensee to report to the Commission
 35 any adverse final action taken against him or her by
 36 another licensing jurisdiction, any peer review body, any

1 professional deaf or hard of hearing interpreting 2 governmental Commission, association, any by law 3 enforcement Commission, or any court for a deaf or hard of hearing interpreting liability claim related to acts or 4 5 conduct similar to acts or conduct that would constitute 6 grounds for action as provided in this Section.

(23) Failure of a licensee to report to the Commission 7 surrender by the licensee of his or her license or 8 9 authorization to practice interpreting in another state or 10 jurisdiction or current surrender by the licensee of membership in any deaf or hard of hearing interpreting 11 12 association or society while under disciplinary investigation by any of those authorities or bodies for 13 acts or conduct similar to acts or conduct that would 14 constitute grounds for action as provided by this Section. 15

16 (24) Physical illness or injury including, but not 17 limited to, deterioration through the aging process or loss 18 of motor skill, mental illness, or disability that results 19 in the inability to practice the profession with reasonable 20 judgment, skill, or safety.

(b) The determination by a circuit court that a licensee is 21 22 subject to involuntary admission or judicial admission as 23 provided in the Mental Health and Developmental Disabilities Code, as amended, operates as an automatic suspension. The 24 25 suspension will end only (i) upon a finding by a court that the 26 patient is no longer subject to involuntary admission or 27 judicial admission and issues an order so finding and 28 discharging the patient and (ii) upon the recommendation of the 29 Board to the Director that the licensee be allowed to resume 30 his or her practice.

31 (c) The Commission may refuse to issue or may suspend the 32 license of any person who fails to file a return, to pay the 33 tax, penalty, or interest shown in a filed return, or to pay 34 any final assessment of the tax, penalty, or interest as 35 required by any tax Act administered by the Illinois Department 36 of Revenue, until such time as the requirements of any such tax

1 Act are satisfied.

2 (d) In enforcing this Section, the Commission, upon a 3 showing of a possible violation, may compel an individual licensed under this Act, or who has applied for licensure under 4 5 this Act, to submit to a mental or physical examination, or 6 both, as required by and at the expense of the Commission. The 7 Commission may order the examining physician to present 8 testimony concerning the mental or physical examination of the 9 licensee or applicant. No information shall be excluded by reason of any common law or statutory privilege relating to 10 11 communications between the licensee or applicant and the 12 examining physician. The Commission shall specifically 13 designate the examining physicians. The individual to be 14 examined may have, at his or her own expense, another physician 15 of his or her choice present during all aspects of this 16 examination. Failure of an individual to submit to a mental or physical examination, when directed, shall be grounds for 17 suspension of his or her license until the individual submits 18 19 to the examination if the Commission finds, after notice and hearing, that the refusal to submit to the examination was 20 without reasonable cause. 21

22 If the Commission finds an individual unable to practice 23 because of the reasons set forth in this subsection (d), the 24 Commission may require that individual to submit to care, 25 counseling, or treatment by physicians approved or designated 26 by the Commission as a condition, term, or restriction for 27 continued, reinstated, or renewed licensure to practice or, in 28 lieu of care, counseling, or treatment, the Commission may file 29 a complaint to immediately suspend, revoke, or otherwise 30 discipline the license of the individual. An individual whose 31 license was granted, continued, reinstated, renewed, 32 disciplined, or supervised subject to such terms, conditions, or restrictions and who fails to comply with such terms, 33 conditions, or restrictions, shall be referred to the Director 34 35 for a determination as to whether the individual shall have his 36 or her license suspended immediately, pending a hearing by the

1 Commission.

35

2 In instances in which the Director immediately suspends a 3 person's license under this subsection (d), a hearing on that person's license must be convened by the Commission within 15 4 5 days after the suspension and completed without appreciable delay. The Commission shall have the authority to review the 6 subject individual's record of treatment and counseling 7 8 regarding the impairment to the extent permitted by applicable 9 State and federal statutes and regulations safeguarding the confidentiality of medical records. 10

An individual licensed under this Act and affected under this subsection (d) shall be afforded an opportunity to demonstrate to the Commission that he or she can resume practice in compliance with acceptable and prevailing standards under the provisions of his or her license.

Section 125. Violations; injunction; cease and desist order.

18 (a) If any person violates the provisions of this Act, the 19 Director may, in the name of the People of the State of Illinois, through the Attorney General, petition for an order 20 enjoining the violation or for an order enforcing compliance 21 22 with this Act. Upon the filing of a verified petition, the 23 court with appropriate jurisdiction may issue a temporary 24 restraining order without notice or bond, and may preliminarily 25 and permanently enjoin the violation. If it is established that 26 the person has violated or is violating the injunction, the 27 court may punish the offender for contempt of court. 28 Proceedings under this Section are in addition to all other 29 remedies and penalties provided by this Act.

30 (b) If any person holds himself or herself out as being a 31 licensed interpreter for the deaf under this Act and is not 32 licensed to do so, then any licensed interpreter for the deaf, 33 interested party, or any person injured thereby may petition 34 for relief as provided in subsection (a) of this Section.

(c) Whenever, in the opinion of the Commission, a person

SB2292 Engrossed - 20 - LRB094 18416 RAS 53727 b

1 violates any provision of this Act, the Commission may issue an 2 order to show cause why an order to cease and desist should not 3 be entered against that person. The order shall clearly set forth the grounds relied upon by the Commission and shall allow 4 5 at least 7 days from the date of the order to file an answer 6 satisfactory to the Commission. Failure to answer to the satisfaction of the Commission shall cause an order to cease 7 and desist to be issued. 8

9 Section 130. Investigations; notice and hearing. The 10 Commission may investigate the actions of any applicant or any 11 person holding or claiming to hold a license under this Act. The Commission shall, before revoking, suspending, placing on 12 probation, reprimanding, or taking any other disciplinary 13 action under Section 120 of this Act, at least 30 days prior to 14 15 the date set for the hearing, (i) notify the accused, in 16 writing, of any charges made and the time and place for the hearing, (ii) direct him or her to file a written answer to the 17 18 charges with the Commission under oath within 20 days after the 19 service on him or her of the notice, and (iii) inform the accused that, if he or she fails to answer, default will be 20 taken against him or her or that his or her license may be 21 22 suspended, revoked, placed on probationary status, or other 23 disciplinary action taken with regard to the license, including 24 limiting the scope, nature, or extent of his or her practice, 25 as the Commission may deem proper. In case the person, after 26 receiving notice, fails to file an answer, his or her license 27 may, in the discretion of the Commission, be suspended, revoked, placed on probationary status, or the Commission may 28 29 take whatever disciplinary action deemed proper, including 30 limiting the scope, nature, or extent of the person's practice 31 or the imposition of a fine, without a hearing, if the act or acts charged constitute sufficient grounds for such action 32 33 under this Act. At the time and place fixed in the notice, the Director shall proceed to hear the charges and the parties or 34 35 their counsel shall be accorded ample opportunity to represent SB2292 Engrossed - 21 - LRB094 18416 RAS 53727 b

1 such statements, testimony, evidence, and argument as may be 2 pertinent to the charges or to their defense. The Director may 3 continue the hearing from time to time.

Section 135. Disposition by consent order. Disposition may
be made of any charge by consent order between the Commission
and the licensee. The Board shall be apprised of the consent
order at its next meeting.

8 Section 140. Record of proceedings; transcript. The 9 Commission, at its expense, shall preserve a record of all 10 proceedings at any formal hearing of any case. The notice of hearing, complaint, and all other documents in the nature of 11 pleadings and written motions filed in the proceedings, the 12 transcript of testimony, the report of the Board, and the 13 14 orders of the Commission shall be the record of the 15 proceedings.

16 Section 145. Subpoenas; depositions; oaths. The Commission 17 shall have power to subpoena and bring before it any person and to take testimony either orally or by deposition, or both, with 18 the same fees and mileage and in the same manner as prescribed 19 20 by law in judicial proceedings in civil cases in courts in this State. The Director, the designated hearing officer, and any 21 22 member of the Board shall each have power to administer oaths 23 to witnesses at any hearings which the Commission is authorized 24 to conduct and any other oaths authorized in the Act.

25 Section 150. Compelling testimony. Any circuit court, upon 26 the application of the Commission, designated hearing officer, 27 applicant, or licensee against whom proceedings under Section 28 120 of the Act are pending, may enter an order requiring the attendance of witnesses and their testimony and the production 29 of documents, papers, files, books, and records in connection 30 with any hearing or investigation. The court may compel 31 obedience to its order by proceedings for contempt. 32

1 155. Findings and recommendations. At Section the 2 conclusion of the hearing, the Board shall present to the Director a written report of its findings of fact, conclusions 3 4 of law, and recommendations. The report shall contain a finding of whether the licensee violated this Act or failed to comply 5 with the conditions required in this Act. The Board shall 6 7 specify the nature of the violation or failure to comply, and 8 shall make its recommendations to the Director. The report of 9 findings of fact, conclusions of law, and recommendation of the 10 Board shall be the basis for the Commission's order for refusal 11 or for the granting of the license. If the Director disagrees with the recommendations of the Board, the Director may issue 12 an order in contravention of the Board recommendations. The 13 14 Director shall provide a written report to the Board on any 15 disagreement and shall specify the reasons for the action in 16 the final order. The finding is not admissible in evidence against the person in a criminal prosecution brought for the 17 18 violation of this Act, but the hearing and findings is not a bar to a criminal prosecution brought for the violation of this 19 Act. 20

21 Section 160. Appointment of hearing officer. The Director 22 shall have the authority to appoint any attorney duly licensed to practice law in the State of Illinois to serve as the 23 24 hearing officer in any action for discipline of a license. The 25 hearing officer shall have full authority to conduct the hearing. The hearing officer shall report his or her findings 26 27 of fact, conclusions of law, and recommendations to the Board 28 and the Director. The Board shall have 60 days after receipt of 29 the report to review the report of the hearing officer and to 30 present its findings of fact, conclusions of law and recommendations to the Director. If the Board fails to present 31 its report within the 60-day period, the Director may issue an 32 33 order based on the report of the hearing officer.

1 Section 165. Board; rehearing. At the conclusion of the 2 hearing, a copy of the Board's report shall be served upon the 3 applicant or licensee by the Commission, either personally or as provided in this Act for the service of the notice of 4 5 hearing. Within 20 days after such service, the applicant or 6 licensee may present to the Commission a motion in writing for a rehearing, which shall specify the particular grounds for 7 rehearing. If no motion for a rehearing is filed, then upon the 8 9 expiration of the time specified for filing such a motion, or 10 if a motion for rehearing is denied, then upon such denial, the 11 Director may enter an order in accordance with recommendations 12 of the Board, except as provided in Section 180 of this Act. If the applicant or licensee requests and pays for a transcript of 13 the record within the time for filing a motion for rehearing, 14 the 20-day period within which a motion may be filed shall 15 16 commence upon the delivery of the transcript to the applicant 17 or licensee.

18 Section 170. Director; rehearing. Whenever the Director 19 believes justice has not been done in the revocation, 20 suspension, or refusal to issue or renew a license or the 21 discipline of a licensee, he or she may order a rehearing.

22 Section 175. Order or certified copy; prima facie proof. An 23 order of revocation, suspension, placing the license on 24 probationary status, or other formal disciplinary action as the 25 Commission may deem proper, or a certified copy thereof, over 26 the seal of the Commission and purporting to be signed by the 27 Director, is prima facie proof that:

(1) the signature is the genuine signature of theDirector;

30 (2) the Director is duly appointed and qualified; and
31 (3) the Board and the members thereof are qualified to
32 act.

33 Section 180. Restoration of suspended or revoked license.

SB2292 Engrossed - 24 - LRB094 18416 RAS 53727 b

1 At any time after the suspension or revocation of any license, 2 the Commission may restore it to the licensee upon the written 3 recommendation of the Board, unless after an investigation and 4 hearing the Board determines that restoration is not in the 5 public interest.

6 Section 185. Surrender of license. Upon the revocation or 7 suspension of a license, the licensee shall immediately 8 surrender his or her license to the Commission. If the licensee 9 fails to do so, the Commission has the right to seize the 10 license.

11 Section 190. Summary suspension of license. The Director may summarily suspend the license of an interpreter for the 12 deaf without a hearing, simultaneously with the institution of 13 14 proceedings for a hearing provided for in Section 120 of this 15 Act, if the Director finds that evidence in the possession of the Director indicates that the continuation of practice by the 16 17 interpreter for the deaf would constitute an imminent danger to 18 the public. In the event that the Director summarily suspends the license of an individual without a hearing, a hearing must 19 be held within 30 days after the suspension has occurred. 20

21

Section 195. Administrative review; venue.

(a) All final administrative decisions of the Commission
are subject to judicial review pursuant to the Administrative
Review Law and its rules. The term "administrative decision" is
defined as in Section 3-101 of the Code of Civil Procedure.

(b) Proceedings for judicial review shall be commenced in the circuit court of the county in which the party applying for review resides, but if the party is not a resident of Illinois, the venue shall be in Sangamon County.

30 Section 200. Certification of record; costs. The 31 Commission shall not be required to certify any record to the 32 court, to file an answer in court, or to otherwise appear in SB2292 Engrossed - 25 - LRB094 18416 RAS 53727 b

any court in a judicial review proceeding, unless there is filed in the court, with the complaint, a receipt from the Commission acknowledging payment of the costs of furnishing and certifying the record. Failure on the part of the plaintiff to file the receipt in court is grounds for dismissal of the action.

Section 205. Offenses and punishment. Unless otherwise specified, any person found to have violated any provision of this Act is guilty of a Class A misdemeanor.

10 Section 210. Administrative Procedure Act. The Illinois 11 Administrative Procedure Act is hereby expressly adopted and 12 incorporated in this Act as if all of the provisions of such 13 Act were included in this Act.

14 Section 215. Home rule. The regulation and licensing of the 15 practice of interpreting are exclusive powers and functions of 16 the State. A home rule unit may not regulate or license 17 interpreters for the deaf. This Section is a denial and 18 limitation of home rule powers and functions under subsection 19 (h) of Section 6 of Article VII of the Illinois Constitution.

20

Section 220. Savings provision.

(a) This Act is intended to replace the Interpreters forthe Deaf Act in all respects.

(b) Beginning on January 1, 2008, the rights, powers, and duties exercised by the Deaf and Hard of Hearing Commission under the Interpreters for the Deaf Act shall continue to be vested in, be the obligation of, and shall be exercised by the Deaf and Hard of Hearing Commission under the provisions of this Act.

(c) This Act does not affect any act done, ratified, or cancelled, or any right occurring or established, or any action or proceeding had or commenced in an administrative, civil, or criminal cause before the effective date of this Act, by the SB2292 Engrossed - 26 - LRB094 18416 RAS 53727 b

Deaf and Hard of Hearing Commission under the Interpreters for the Deaf Act, and those actions or proceedings may be prosecuted and continued by the Deaf and Hard of Hearing Commission under this Act.

5 (c) The rules adopted by the Deaf and Hard of Hearing 6 Commission relating to the Interpreters for the Deaf Act, 7 unless inconsistent with the provisions of this Act, are not 8 affected by this Act, and on the effective date of this Act, 9 those rules become the rules under this Act. The Deaf and Hard 10 of Hearing Commission shall, as soon as practicable, adopt new 11 or amended rules consistent with the provisions of this Act.

Section 900. Severability. The provisions of this Act are severable under Section 1.31 of the Statute on Statutes.

Section 903. The Regulatory Sunset Act is amended by changing Section 4.18 as follows:

16 (5 ILCS 80/4.18)

Sec. 4.18. Acts repealed January 1, 2008. The followingActs are repealed on January 1, 2008:

19 The Acupuncture Practice Act.

20 The Clinical Social Work and Social Work Practice Act.

21 The Home Medical Equipment and Services Provider License 22 Act.

23 The Nursing and Advanced Practice Nursing Act.

24 The Illinois Petroleum Education and Marketing Act.

25 The Illinois Speech-Language Pathology and Audiology 26 Practice Act.

27 The Marriage and Family Therapy Licensing Act.

28 The Nursing Home Administrators Licensing and Disciplinary 29 Act.

The Pharmacy Practice Act of 1987.
The Physician Assistant Practice Act of 1987.
The Podiatric Medical Practice Act of 1987.

33 The Interpreters for the Deaf Act.

- 27 - LRB094 18416 RAS 53727 b SB2292 Engrossed (Source: P.A. 91-357, eff. 7-29-99; 92-180, eff. 7-1-02.) 1 Section 905. The State Finance Act is amended by adding 2 3 Section 5.663 as follows: (30 ILCS 105/5.663 new) 4 Sec. 5.663. The Interpreters for the Deaf Fund. 5 Section 910. The Code of Civil Procedure is amended by 6 7 changing Section 8-911 and by adding Section 8-912 as follows: 8 (735 ILCS 5/8-911) (from Ch. 110, par. 8-911) Interpreter's 9 Language interpreter's Sec. 8-911. 10 privilege. (a) <u>A "language interpreter"</u> An "interpreter" is a person 11 12 who aids a communication when at least one party to the 13 communication has a hearing or speaking impairment or language difficulty. 14 15 (b) If a communication is otherwise privileged, that 16 underlying privilege is not waived because of the presence of the language interpreter. 17 (c) The language interpreter shall not disclose the 18 19 communication without the express consent of the person who has the right to claim the underlying privilege. 20 (Source: P.A. 87-409.) 21 22 (735 ILCS 5/8-912 new) 23 Sec. 8-912. Interpreter for the deaf and hard of hearing's privilege. 24 25 (a) An "interpreter for the deaf and hard of hearing" is a 26 person who aids a communication when at least one party to the communication has a hearing or speaking impairment. 27 (b) An interpreter for the deaf and hard of hearing who 28 29 interprets a conversation between a hearing person and a deaf 30 person is deemed a conduit for the conversation and may not disclose or be compelled to disclose by subpoena the contents 31

SB2292 Engrossed - 28 - LRB094 18416 RAS 53727 b

1	of the conversation that he or she facilitated without the
2	written consent of all persons involved who received his or her
3	professional services.
4	(c) All communications that are recognized by law as
5	privileged shall remain privileged even in cases where an
6	interpreter for the deaf and hard of hearing is utilized to
7	facilitate such communications.
8	(d) Communications may be voluntarily disclosed under the
9	following circumstances:
10	(1) the formal reporting, conferring, or consulting
11	with administrative superiors, colleagues, or consultants
12	who share similar professional responsibility, in which
13	instance all recipients of such information are similarly
14	bound to regard the communication as privileged;
15	(2) a person waives the privilege by bringing any
16	public charges against an interpreter for the deaf and hard
17	of hearing, including a person licensed under the
18	Interpreter for the Deaf Licensure Act of 2006; and
19	(3) a communication reveals the intended commission of
20	a crime or harmful act and such disclosure is judged
21	necessary by the interpreter for the deaf and hard of
22	hearing to protect any person from a clear, imminent risk
23	<u>of serious mental or physical harm or injury or to</u>
24	forestall a serious threat to public safety.
25	(e) Nothing in this Section shall be construed to prohibit
26	a person licensed under the Interpreter for the Deaf Licensure
27	Act of 2006 from voluntarily testifying in court hearings
28	concerning matters of adoption, child abuse, child neglect, or
29	other matters pertaining to children, except as provided under
30	the Abused and Neglected Child Reporting Act.
31	Section 999. Effective date. This Act takes effect July 1,

32 2006.

in the later and and the canob creet day